

**RENSEIGNEMENTS SUR LE DOSSIER**

Accusé<sup>1</sup> : \_\_\_\_\_ Dossier de la Cour n° : \_\_\_\_\_  
(nom de l'accusé)

Victime : \_\_\_\_\_ Accusations : \_\_\_\_\_  
(nom de la victime)

---

La présente formule peut être utilisée pour présenter une description des dommages — matériels, corporels ou moraux — ou des pertes économiques qui vous ont été causés par suite de la perpétration d'une infraction ainsi que des répercussions que l'infraction a eues sur vous. Vous pouvez ajouter des pages additionnelles au besoin.

La déclaration ne peut comporter :

- de propos concernant l'infraction ou le délinquant qui ne sont pas pertinents au regard des dommages ou pertes que vous avez subis;
- d'allégations non fondées;
- de commentaires sur des infractions pour lesquelles le délinquant n'a pas été condamné;
- de plaintes au sujet d'un particulier, autre que le délinquant, qui était associé à l'enquête ou à la poursuite de l'infraction;
- sauf avec la permission du tribunal, de points de vue ou de recommandations au sujet de la peine.

Vous pouvez présenter un compte rendu détaillé des répercussions de l'infraction sur votre vie. Les sections ci-après ne constituent que des exemples de renseignements que vous pouvez inclure dans votre déclaration. Vous n'êtes pas obligé d'inclure tous ces renseignements.

<sup>1</sup> Dans le présent document, les expressions désignant des personnes visent à la fois les hommes et les femmes.





## DESSIN, POÈME, LETTRE

Vous pouvez utiliser cet espace pour faire un dessin ou écrire un poème ou une lettre si cela peut vous aider à dépeindre les répercussions que l'infraction a eues sur vous.

En vertu de la *Charte canadienne des droits des victimes*, la victime qui en fait la demande a le droit de présenter la déclaration de l'une des façons suivantes : a) en la lisant; b) en la lisant avec une personne de confiance de son choix à ses côtés; c) en la lisant à l'extérieur de la salle d'audience ou derrière un écran ou un dispositif lui permettant de ne pas voir le délinquant; d) de toute autre façon que le tribunal estime indiquée.

**J'aimerais présenter ma déclaration devant le tribunal.**

Je comprends que cette déclaration sera communiquée au juge, au procureur de la Couronne, à l'avocat de la défense et à l'accusé au moment de la détermination de la peine.

## DÉCLARATIONS

À ma connaissance, les renseignements contenus dans la présente déclaration sont exacts.

Fait le \_\_\_\_\_ jour de \_\_\_\_\_ 20\_\_\_\_, à \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Signature du déclarant

Si vous avez rempli la présente déclaration au nom de la victime, veuillez indiquer les raisons pour lesquelles vous l'avez fait ainsi que la nature de votre relation avec elle.

Fait le \_\_\_\_\_ jour de \_\_\_\_\_ 20\_\_\_\_, à \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Nom

\_\_\_\_\_  
Signature du déclarant